



# 調整率は12.5%に

## ジウマ案の9%より大きく テメル暫定政権の思惑は？

テメル暫定政権は6月29日、ボウサ・ファミリアを平均で12.5%調整すると発表した。この調整率は、ジウマ大統領が5月に発表していた数字を上回るものだった。6月30日付借字紙が報じている。

### 財政支出切り詰めのはずが

今回の調整は2014年5月以来、初となる。ジウマ大統領は停職直前の5月、「ボウサ・ファミリアを9%上げたい」と話していたが、テメル暫定政権の調整案は、それを3.5%ポイント上回るものとなった。



テメル大統領代行 (Lula Marquês / AGPT)

この調整により、現在の1380万世帯とされているボウサ・ファミリアの平均支給額は7月以降、月162.07レアルから182.33レアルとなる。今回の調整は極貧家庭と貧困家庭を判断する基準の変更も含んでおり、極貧家庭は家族1人当たりの月収が77レアル以下から85レアル以下に引き上げられる。現在の生活扶助の基本は極貧家庭と同一日に行われた。前半期の失業率は10.2%だった。

また、10月に地方選が行われるため、連邦政府の新たな資金開放は7月1日より禁止される。その前に、景気刺激や国民支援も含めた大型支出の発表もあつた。今回の調整に関し、オスマル・テラ社会・農務開発相は「前政権の招いた社会的混乱の影響は貧困者ほど深刻だ。彼らをおまじりな迷わせるわけにはいかない」と発言。また、ボウサ・ファミリアでの調整は同省内の予算のやりくりで調整するため、支出増はジウマ氏が打ち出していた28億レアルの範囲に止まると強調した。

6月30日付アゴラ紙によると、聖市東部の7つの保育園が突如閉園に追い込まれたという。対象になったのはサンミゲル・パウリスタやイタゲラ・シスター・リリーデルといった地区にある保育園で、非政府団体の運営している。聖市議会が認められなかったという。同団体に所属する教員は、5月分の給与の支払いを受けていないと訴えている。この閉園に反対するデモもあつた。

ブラジル・ソシアルが運営していたが、市の監査で同団体の会計に違反が見つかり、市からの援助が認められなくなったという。同団体に所属する教員は、5月分の給与の支払いを受けていないと訴えている。この閉園に反対するデモもあつた。

テメル暫定政権は6月29日、伯国航空業「持ち株制限2割」を継続。これにより、伯国航空会社への外資参入の上限を20%とする法律は現行通り維持される。株式市場を揺るがし、航空大手GOLの株価を7.34%も下落させた。決定の裏には、ジウマ政権時の鉱産相で、現上議院のエドゥアルド・ブラガ氏(民主運動党・PMDB)が行った根回しがあった。

### 落下傘の事故で2人が死亡 五輪開会式に向けた練習中？

聖州内陸部のポイツィバで6月29日、落下傘(パラシュート)の小型機で落下訓練を行っていた男性2人が空中で衝突した。死亡したのは、40歳のジョアン・カルロス・アントニオ・ヌネス警部に、39歳のジョアン・ロドリグス・コスタ警部に、それぞれ1人が死亡した。落下傘は、落下傘の小型機で落下訓練を行っていた。落下傘は、落下傘の小型機で落下訓練を行っていた。

聖州在住のマルコス・ギリエルメ・バジリヤ氏(47)とグスタヴォ・コレア・ガルセス氏(39)だ。二人を含むパイロット約300人は当日午後4時半、五輪開会式で披露するプレゼンテーションの練習を行っていた。落下傘は、落下傘の小型機で落下訓練を行っていた。

参加者の一人は、集まったのはベランばかりで、空中に五輪の輪を描く練習をしていたと証言した。二人は空中で衝突したという。警察は現場に駆けつけた救助隊員によると、二人の内一人は心停止の状態で見つかった。もう一人も意識がなくなったという。二人は同市内の病院に運ばれたが、助からなかった。遺体はイタベチニガ市の法医学研究所に運ばれた後、遺族に引き渡された。

1日より聖州高速道値上げ  
タモイオスでは初の料金所

1日より、聖州の高速道の料金調整され、平均で9.32%の値上げが行われる。料金所は、タモイオス高速道では初の料金所が出来ることになり、料金所は15.7キロ地点と56.6キロ地点に設置される。前者では3.50レアル、後者では6.20レアルの料金となる。聖州全体では、約6400キロの高速道で値上げが行われる。料金が最も高くなるのは、イミグランテスの32.3キロ地点の料金所で、25.20レアルが徴収されることになる。

### 南北鉄道建設でも汚職

### LJの報復付供述で発覚

連邦検察庁ゴイアニア州支局(MPFGO)と連邦警察は、6月30日朝、伯国を縦横断する南北鉄道建設に関する汚職を摘発する「周知作戦」を敢行した。同日付G1サイトなどが報じた。同日は44の家宅捜索、押収令状が下され、建設現場や事務所、アニア州、リオ州、聖州、連邦直轄区、ミナスセアラ州、パラナ州、バイア州、エスピリト・サント州で作戦が行われた。

今回の作戦の目的は、南北鉄道建設に携わった業者やその幹部が、カルテリや不正入札、運輸省傘下の会社Valecの元理事への贈収賄を行っていた証拠を発見することだ。これらの不正は、建設大手のカルゴ・コレア社がラヴァ・ジャット作戦で行った報復付供述で明らかになった。MPFGOは5月1

5日、今年2月に開始した捜査「受取人作戦」で南北鉄道建設におけるカルテリや贈収賄、公金横領、マネーロンダリングに関する疑いが生じた人物8人を起訴した。今回の作戦は同捜査の一環だ。06年〜11年の汚職額はゴイアニア州だけで6億に上ると見られ、MPFGOは不当な利益入札時に出来レース仕組む

益返済を求めている。エリオ・テリョ連邦検事は当時、請負業者8社が密約を結び、公正な競争を歪め、入札結果を操作した疑いがあると語っていた。2月の「受取人作戦」では、すでに10の訴訟個人や企業を対象とした訴訟手続きが進められていた。また、国庫への償還のため、1億3600万レアルの口座や資産が凍結されている。MPFGOによる5月22日に、ゴイアニア州バルマス・アナポリス間の855キロの区間



伯国産業の大動脈と期待された、南北-東西鉄道だったが... (Ichiro Guerra / Di Lina 13)

内7500万レアルはValec関連の汚職で発生した。南北鉄道は、工事開始から約25年後の14年5月22日に、ゴイアニア州バルマス・アナポリス間の855キロの区間

内7500万レアルはValec関連の汚職で発生した。南北鉄道は、工事開始から約25年後の14年5月22日に、ゴイアニア州バルマス・アナポリス間の855キロの区間

内7500万レアルはValec関連の汚職で発生した。南北鉄道は、工事開始から約25年後の14年5月22日に、ゴイアニア州バルマス・アナポリス間の855キロの区間

内7500万レアルはValec関連の汚職で発生した。南北鉄道は、工事開始から約25年後の14年5月22日に、ゴイアニア州バルマス・アナポリス間の855キロの区間

内7500万レアルはValec関連の汚職で発生した。南北鉄道は、工事開始から約25年後の14年5月22日に、ゴイアニア州バルマス・アナポリス間の855キロの区間

内7500万レアルはValec関連の汚職で発生した。南北鉄道は、工事開始から約25年後の14年5月22日に、ゴイアニア州バルマス・アナポリス間の855キロの区間

内7500万レアルはValec関連の汚職で発生した。南北鉄道は、工事開始から約25年後の14年5月22日に、ゴイアニア州バルマス・アナポリス間の855キロの区間

内7500万レアルはValec関連の汚職で発生した。南北鉄道は、工事開始から約25年後の14年5月22日に、ゴイアニア州バルマス・アナポリス間の855キロの区間

内7500万レアルはValec関連の汚職で発生した。南北鉄道は、工事開始から約25年後の14年5月22日に、ゴイアニア州バルマス・アナポリス間の855キロの区間

内7500万レアルはValec関連の汚職で発生した。南北鉄道は、工事開始から約25年後の14年5月22日に、ゴイアニア州バルマス・アナポリス間の855キロの区間

内7500万レアルはValec関連の汚職で発生した。南北鉄道は、工事開始から約25年後の14年5月22日に、ゴイアニア州バルマス・アナポリス間の855キロの区間

子供たち 見る目を変える

日本文化第2巻  
日本語 ポルトガル語両語掲載

ニッケイ新聞編集部・日系書店で販売中!

SCANDALIO lounge

5つの最適な調和された空間...

ダンスホール  
シバー付きのレストラン  
パンガロー風のレストハウス  
パーティー会場  
スペシャルシート

どなたの口にも合う  
極上のお食事を  
用意しております。

豊富なオプションを、お楽しみ下さい。

快適で洗練された空間が、あなたを包み込む...

多くのエンターテイメントでお楽しみ下さい Tel.: (11) 2066-2700  
Rua Coronel Diogo, 1199 - Aclimação - São Paulo - SP

ニッケイ新聞のウェブサイトでも!

日京社会、ブラジル社会、世界情勢etc

ひと足早くニュースが見れる!

あなたの投稿が日本や世界へ!

www.nikkeishimbun.jp

# 五輪の日に選手村紹介

## 村長はバスケットのジャネット

1894年に国際五輪委員会(IOC)が開設された「五輪の日」と命名された6月23日、リオ五輪のための選手村が一般公開された。最大17階までの建物3棟からなる七つのコンドミニアムには3604のアパートがあり、五輪期間中は1万7千人、パラリンピック期間中は6千人が利用する。



村長のジャネット(現役時代、Getty Images/Michael Steele)

既に、1998と2007年に伯国女子バスケット代表チームのキャプテンを務めた、同チームの歴史の得点王、1994年の世界選手権の覇者で、1996年のアトランタ大会では銀メダル、2000年のシドニー大会でも銅メダルを獲得したジャネット・アルカイン氏と決まっている。ジャネットは米国の女子バスケット・リーグで活躍した初の伯国選手として唯一3度の優勝を経験。15年にはバスケット選手として殿堂入りも果たした。

## 伯国のユニフォーム発表

9月に開催されるパラリンピックの閉会式で使われる伯国代表選手団のユニフォームが6月23日にリオ市で発表された。ユニフォームはメインの森から着想を得たデザインとなっており、2012年のロンドン・パラリンピック、車椅子フencingで金メダルを獲得した、ジョヴァンニ・ギッソニ選手がユニフォーム発表会に参加した。



豊かな自然をイメージした開閉式用ユニフォーム(Fernando Frazao/Agencia Brasil)

## 市東部で女性29人を顕彰

聖市東部のヴィラ・レの日本人会館で6月24日夜、地域社会のリーダーとして、市民の統合や生活の質向上に貢献した女性達を顕彰するイベントが、聖市東部で開かれた。

江氏、女性初の市警殺人課長となった佐藤エリザベツ、ザベツ警部、ヴィラ・レの日本人会創始者の藤ゆきえ氏という日系女性3人を含む29人が表彰された。



16歳のとき、父との生活に耐えかねて家を飛び出したデルシーは、映画館の券売場職員の仕事を得る。そのときに見た映画の影響で役者になることを志し、ミナス州のサーカスに入った。

## デルシー・グーグルのアイコンに 生誕100周年を祝して

世界を代表する検索エンジンとして知られるグーグルは、ロゴのアイコンを世界的な偉人の生誕日にちなんで変更して敬意を捧げることによって、6月23日のアイコンは伯国が生んだ伝説的コメディ女優、デルシー・グーグルにちなんで変更された。



2008年2月、100歳のときにリオのカーニバルでデルシー(Elza Fiuza/Agencia Brasil)

苦難を表に見せない明るいキャラクターが人気を呼び、40年代からは舞台で、50年代には喜劇映画で活躍した。60年代、テレビの時代に入ると、自身を司会のパラエティ・ショー

伯国パラリンピック委員会(CPB)会長のアンドリュー・パソンス氏は、伯国選手には、それぞれ最高のパフォーマンスを発揮することを望んでいる。伯国には既にパラリンピックで活躍してきた実績があるが、今回はホーム開催だ。観客の応援も期待できる。選手たちも、層層起ってくる事と思う。国内の障がい者スポーツの認知度を高めるチャンスでもある。今大会ではメダル獲得数総合5位を狙い、2020年東京ではさらに順位を上げた」と語った。

## 未成年少女4人への強姦容疑で 出場停止中のサッカー選手逮捕

6月23日、出場停止中のサッカー選手として試合に出場していたジョブソン・ペレイラ・デ・オリヴェイラ容疑者(28)だ。同容疑者はトカチンチン州コウ

ト・マガリエンエス市にある自分の農園で逮捕された。ペレイラ・デ・オリヴェイラ容疑者は、3月31日までの出場停止処分を受けていた。同容疑者は3月にサウジアラビアの裁判所に控訴したが、夫婦間の不和を避けたが、その問題に触れた事がないと答えた。

警察はさらに余罪があるとして、調査を続けている。(6月23日付オ・ジヤより、6月25日掲載)

## 家事育児は女性の仕事？

6月15日に調査機関が発したデータによると、36%の女性が、結婚してからの結果が出た。調査の結果は、結婚してからの女性の57.7%の割合が、家事と育児を自分の主要な役割だと考えており、家事と育児の責任は夫と分担している」と答えた。36.4%は、

でも、多くの女性は「家事」と考えている事が多かった。洗濯は69.5%、炊事は66.2%、掃除は66.2%。調査によると、25.6%の既婚女性は、家事の負担が重過ぎると夫に訴え、夫も同意したものの、真をネット上で流したことは、今週の芸能界で最も大きな話題となった。

「子供を見るのは主に夫と答えたのは1.1%で、託児所(2.9%)やフルタイムで働く学校の先生(2.2%)、他の親族(1.7%)、より少ないと答えた。6月15日付G1サイトより、6月16日掲載

## 話題の脳腫瘍少女がエール 頭髪を失った俳優に対し

人気俳優のエジソン・セルラーリが6月20日に悪性リンパ腫瘍のホジ

ドに移籍した際、ドービー検査を受けるのを拒否したため、18年3月31日までの出場停止処分を受けた。17.6%は夫婦間の不和を避けたが、その問題に触れた事がないと答えた。警察はさらに余罪があるとして、調査を続けている。(6月23日付オ・ジヤより、6月25日掲載)

**サンパウロ周辺 イベント情報**

**【サッカー】** 2003年に大ヒットしたピクサー・アニメ「ファインディング・ニモ」の続編。

**【全国選手権】**

第13節

7/3 (日)

- ・コントラット・ヴィタリシオ (伯国)
- ・伯国で話題のウェブ・コント「ポルタ・ドス・フンドス」が遂に映画に。
- ・ポルタ・ドス・フンドス (イタケロン・スタジアム)

7/4 (月)

- ・「伯国の音楽界の王」による3日連続公演。
- ・「伯国の音楽界の王」による3日連続公演。

7/5 (火)

- ・「伯国の音楽界の王」による3日連続公演。
- ・「伯国の音楽界の王」による3日連続公演。

7/6 (水)

- ・「伯国の音楽界の王」による3日連続公演。
- ・「伯国の音楽界の王」による3日連続公演。

**【リベルタドーレス杯】**

準決勝第1試合

7/6 (水)

- ・「伯国の音楽界の王」による3日連続公演。
- ・「伯国の音楽界の王」による3日連続公演。

**【現在開催中の展覧会】**

- ・「伯国の音楽界の王」による3日連続公演。
- ・「伯国の音楽界の王」による3日連続公演。

**【6月30日より公開の映画】**

- ・「伯国の音楽界の王」による3日連続公演。
- ・「伯国の音楽界の王」による3日連続公演。





世界に広がるEU離脱の余波
英国は中国にも見捨てられる？

6月29日版
モスクワ在住 北野幸伯



中英「黄金時代」を象徴する習主席のロンドン訪問
(2015年10月21日、Foto: Georgina Coupe/The Prime Minister's Office)

では、アメリカはどうか？
やってEUへの影響力を確保するのでしょうか？
もちろん、EU最強国、家ドイツやフランスと直

ドイツに傾く米中の外交

EUから離脱するイギリス。どうやら中国にも見捨てられそうです。
前号では、「イギリスのEU離脱」について書きました。

イギリスの裏切り。
「アメリカとイギリスは「特別な関係」だ！」
オバマさんも、キャメロンさんも、いつも強調

「中国に見捨てられるイギリス」
さて、国民投票でEUからの離脱が決まったイギリス。
今後中国との関係はどうか？

EUから離脱するイギリス。どうやら中国にも見捨てられそうです。
前号では、「イギリスのEU離脱」について書きました。



EU残留を訴えに訪英したオバマ米大統領(左)とキャメロン首相
(Foto: Georgina Coupe/The Prime Minister's Office)

「アメリカとイギリスは「特別な関係」だ！」
オバマさんも、キャメロンさんも、いつも強調

イギリスは近年、非常に重要な局面で3回もアメリカを裏切っている。
「人民元のSDR構成通貨入り」を支持し

「東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす」
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡



メルケル独首相と話をするオバマ米大統領(2015年6月8日、独サミットで、Foto: Jesco Denzel/Governo da Alemanha)

「EU、厳しい交渉姿勢
「密接関係望む」と英
「ベルリン、ブリュッセル共同」6月28日のメルケル首相はドイツのEU離脱(下院)で演説

「東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす」
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

「東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす」
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

「東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす」
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

「東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす」
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

「東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす」
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

「東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす」
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

「東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす」
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

「東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす」
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

「東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす」
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

メルマガジン「ロシア政治経済ジャーナル」
発行 北野幸伯
Copyright (C) RPE Journal All Rights Reserved. 358
アドレス変更・解除は
http://www.mag2.com/m/0000012950.html

東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

東芝、白物の自社生産に幕
総合電機の看板下ろす
【共同】経営再建中の東芝は6月30日、冷蔵庫や洗濯機といった白物家電事業を、中国の家電大手「美的集団」へ譲渡

# 強権政治に高まる懸念

## ドウテルテ比国大統領

### 警察の容疑者殺害激増

【マニラ共同】フィリピン大統領に6月30日就任したロドリゴ・ドウテルテ氏(71)は「就任半年で犯罪を撲滅する」と宣言してきた。自らも誘拐犯を射殺したことを認め、超法規的措置をいとわない剛腕ぶりが支持を集める。就任前から、ドウテルテ氏に賛同されたかのように警察による容疑者殺害が激増し始めており、強権的な政治手法への懸念は高まるばかりだ。



強権的なドウテルテ比国大統領

法の支配や適正な手続きを順守する」と強調。その一方で、同氏に苦言を呈してきた国の人権委員会に「お互いの職務に専念しよう」と呼び掛け、余計な口出しをすることを警告することもある。フィリピン国家警察によると、麻薬取り締まり現場で警官に殺された容疑者数は今年1月から大統領選が実施された5月9日まで計39人だったが、選挙後からは一気に59人になった。ドウテルテ氏は、麻薬関連の犯罪者を殺害すれば「最大500万ペソ(約1100万円)を支払う」と公言。報奨金は余った選挙運動資金から支出するとしており、法

### オバマ氏広島訪問を評価

#### 米議会報告書、参院選を注目



広島市の原爆慰霊碑に花輪を手向けるオバマ米大統領

【ワシントン共同】米議会調査局は28日までに、最近の日米関係を分析した報告書をまとめた。オバマ大統領による現職米大統領初の被爆地・広島訪問が、好意的に受け止められたと評価。7月の参院選に注目しているほか、米軍属の男による女性暴行殺害事件が、沖縄県米軍普天間飛行場(宜野湾市)移設問題に影響する懸念にも言及した。報告書は、5月のオバマ氏の広島訪問は「日米関係の強さを示した」と指摘。「米国内の反発も予想されたが、批判は弱かった」と総括した。参院選についても「安倍政権の強さと同時に、野党が生き残ることができると期待されている」とし、与党が3分の2以上の議席を獲得すれば「理論的には憲法改正に道が開ける」と記した。普天間飛行場の名護市辺野古への移設計画に関する報告書は、米軍属の男が女性会社員を暴行し殺害した事件の発生と、県民の移設への反対がさらに強まり、計画がスラムに進むか「懸念が残る」との見方を示した。辺野古移設を巡る訴訟で、沖縄県と和解し、工事が中止されたことについて「沖縄県の翁長雄志知事は政府と交渉している間に、日米いずれ

い。報復だ」と言い切る。新警察長官のテラロサ氏によると、危機感を強める麻薬組織側は対抗措置として「ドウテルテ暗殺」を掲げ、懸賞金として5千万ペソを提示。暴力の応酬で、社会が混乱に陥る危険性もはらむ。犯罪者への厳罰を求めている犯罪被害者らの非政府組織(NGO)「犯罪・汚職に反対する有罪」も「このような無政府状態は歓迎しない」と懸念を表明。殺されたのは大半が末端の密売人で、製造元などの大物につながる手掛かりが失われるだけだと批判している。反政府勢力の動向も気になる。アキノ前大統領は任期中、イスラム最大勢力のモロ・イスラム解放戦線(MILF)と包括和平を結んだが、自治政府樹立などの合意内容実現に向けた基本法の

### 日本移民 108周年記念 実録

## 囚人の署名



中田みちよ

【しゅうじん】しよめい かくして、一九四〇年より、イリヤ・グランデの島にある連邦政府の農業集落として知られていた下イス・リオスの刑務所は政治犯も拘留することになった。リオ州の刑務所が囚人を受け入れるようになったのは、フェルナンド・デ・オノネがアメリカの空軍に在り、軍部を巻き込んだ新政権への反対運動に巻き込まれて囚われの身となっていた。セバスチオンは褐色の肌をした背の高いおしやべりで陽気な男だった。彼らは数多くの反乱に同志

【しゅうじん】しよめい かくして、一九四〇年より、イリヤ・グランデの島にある連邦政府の農業集落として知られていた下イス・リオスの刑務所は政治犯も拘留することになった。リオ州の刑務所が囚人を受け入れるようになったのは、フェルナンド・デ・オノネがアメリカの空軍に在り、軍部を巻き込んだ新政権への反対運動に巻き込まれて囚われの身となっていた。セバスチオンは褐色の肌をした背の高いおしやべりで陽気な男だった。彼らは数多くの反乱に同志

### 第7章 原爆投下の知らせ

【しゅうじん】しよめい かくして、一九四〇年より、イリヤ・グランデの島にある連邦政府の農業集落として知られていた下イス・リオスの刑務所は政治犯も拘留することになった。リオ州の刑務所が囚人を受け入れるようになったのは、フェルナンド・デ・オノネがアメリカの空軍に在り、軍部を巻き込んだ新政権への反対運動に巻き込まれて囚われの身となっていた。セバスチオンは褐色の肌をした背の高いおしやべりで陽気な男だった。彼らは数多くの反乱に同志

【しゅうじん】しよめい かくして、一九四〇年より、イリヤ・グランデの島にある連邦政府の農業集落として知られていた下イス・リオスの刑務所は政治犯も拘留することになった。リオ州の刑務所が囚人を受け入れるようになったのは、フェルナンド・デ・オノネがアメリカの空軍に在り、軍部を巻き込んだ新政権への反対運動に巻き込まれて囚われの身となっていた。セバスチオンは褐色の肌をした背の高いおしやべりで陽気な男だった。彼らは数多くの反乱に同志

【しゅうじん】しよめい かくして、一九四〇年より、イリヤ・グランデの島にある連邦政府の農業集落として知られていた下イス・リオスの刑務所は政治犯も拘留することになった。リオ州の刑務所が囚人を受け入れるようになったのは、フェルナンド・デ・オノネがアメリカの空軍に在り、軍部を巻き込んだ新政権への反対運動に巻き込まれて囚われの身となっていた。セバスチオンは褐色の肌をした背の高いおしやべりで陽気な男だった。彼らは数多くの反乱に同志

【しゅうじん】しよめい かくして、一九四〇年より、イリヤ・グランデの島にある連邦政府の農業集落として知られていた下イス・リオスの刑務所は政治犯も拘留することになった。リオ州の刑務所が囚人を受け入れるようになったのは、フェルナンド・デ・オノネがアメリカの空軍に在り、軍部を巻き込んだ新政権への反対運動に巻き込まれて囚われの身となっていた。セバスチオンは褐色の肌をした背の高いおしやべりで陽気な男だった。彼らは数多くの反乱に同志

【しゅうじん】しよめい かくして、一九四〇年より、イリヤ・グランデの島にある連邦政府の農業集落として知られていた下イス・リオスの刑務所は政治犯も拘留することになった。リオ州の刑務所が囚人を受け入れるようになったのは、フェルナンド・デ・オノネがアメリカの空軍に在り、軍部を巻き込んだ新政権への反対運動に巻き込まれて囚われの身となっていた。セバスチオンは褐色の肌をした背の高いおしやべりで陽気な男だった。彼らは数多くの反乱に同志

【しゅうじん】しよめい かくして、一九四〇年より、イリヤ・グランデの島にある連邦政府の農業集落として知られていた下イス・リオスの刑務所は政治犯も拘留することになった。リオ州の刑務所が囚人を受け入れるようになったのは、フェルナンド・デ・オノネがアメリカの空軍に在り、軍部を巻き込んだ新政権への反対運動に巻き込まれて囚われの身となっていた。セバスチオンは褐色の肌をした背の高いおしやべりで陽気な男だった。彼らは数多くの反乱に同志

【しゅうじん】しよめい かくして、一九四〇年より、イリヤ・グランデの島にある連邦政府の農業集落として知られていた下イス・リオスの刑務所は政治犯も拘留することになった。リオ州の刑務所が囚人を受け入れるようになったのは、フェルナンド・デ・オノネがアメリカの空軍に在り、軍部を巻き込んだ新政権への反対運動に巻き込まれて囚われの身となっていた。セバスチオンは褐色の肌をした背の高いおしやべりで陽気な男だった。彼らは数多くの反乱に同志

**BOLETO BANCÁRIO**  
De acordo com o Banco Central, todos os boletos bancários só poderão ser emitidos com o número do CPF se Pessoa Física e CNPJ se Pessoa Jurídica. Portanto, de acordo com o Banco do Brasil não podemos mais emitir nenhuma cobrança sem o número destes documentos.

**O NIKKEY SHIMBUN vem solicitar o número do CPF do titular da assinatura do jornal para que possamos enviar o boleto bancário de renovação de assinatura.**

Aos assinantes que NÃO informarem este documento, poderão efetuar o pagamento na forma de "depósito bancário" e o comprovante deverá ser transmitido via E-mail ou através do Fax. O comprovante enviado será conferido e emitido o RECIBO DE QUITAÇÃO, sem esta quitação a assinatura continuará em aberto.

**もしCPFをお知らせ頂けない場合の購読延長は…**

- ①ニッケイ新聞社の銀行口座にお振込み頂きます。
- ②振込み証明書(Comprovante de Depósito ou de Transferência)のコピーを本社宛にお送り頂きます。(FAX、Eメール、郵便のいずれか)
- ③こちらで確認の後、領収書をお送りします。

**ニッケイ新聞社から重ねてのお願い**

**CPF (納税者番号)を本社までお知らせ下さい**

銀行振り込みで購読料をお支払い頂いている皆様全員が対象です。法人の方はCNPJ。

購読者の方でCPFをお持ちでない方は、ご家族内でお持ちの方のお名前と、番号をお知らせ下さい。

番号のない場合は、銀行振込用紙(Boleto Bancário)が発行出来ず、購読延長の手続きが複雑になります。

**お電話、FAX、Eメール又は郵送でお知らせ下さい。**

お手数をおかけしますが、ご協力お願い申し上げます。

※すでにお知らせ頂いた皆様には、お礼申し上げます。ご協力ありがとうございました。

※購読関係以外に番号を使用する事はありません。

Editora Jornalística União Nikkei Ltda.  
Rua da Glória, 332 - Liberdade  
CEP 01510-000 - São Paulo - SP  
TEL: (11) 3340-6060 (Seg.~Sex. 9:00 ~ 16:00)  
FAX: (11) 3341-6476  
E-mail: nikkeyshimbun@yahoo.com.br

下記の用紙にご記入頂き、本社まで郵送下さい。郵送料は皆様方のご負担となります。ご了承下さい。

Nome do Assinante \_\_\_\_\_  
Endereço \_\_\_\_\_  
Tel ( ) \_\_\_\_\_  
Nº do CPF \_\_\_\_\_  
Nome do Titular \_\_\_\_\_

自伝小説

# 月のかけら

筑紫 橋郎

(29)

# メダリスト上野さん来伯指導

## リオ、聖州など5都市で

### 日本人コーチ派遣増に期待

2012年ロンドン五輪銅メダリストの上野麻恵さん(32、北海道)が、国際協力機構(JICA)の調査員として15日から短期滞在した。今派遣は、柔道分野のボランティア受け入れ先の開拓が目的。最終日程を迎えた24日に上野さんを取材すると、「子どもたちの目が輝いていたことが印象的だった。ブラジル柔道の強化にも、日本の技術を支える機会がもっと必要」と語り、約10日間の成果を喜んだ。



熱を込め手本を示す上野さん(24日、サンジョゼ)

最終日の24日、平日午後にも関わらずサンジョゼ・ドス・カンポスには、気合の入った子どもたちから青年などJudoca(柔道家)約100人が集った。

冒頭の練習風景を見守った上野さんは、「受身から打ち込み、乱取りまでレベルが高い。組み手の時はより実践を意識して取り組んでほしい」と激励。続く質疑応答では腕の使い方、投げ技や寝技への入り方のほか、公式戦に臨む心構えなどを伝えた。「試合の時はとにかく強気で、前に出た助言に、当地柔道家も熱心に耳を傾けた。実演時に相手役を務めたリス・リマさん(22)は、「上野さんは組んだ時の方への入れ方に強弱があった。私たち日本人選手は常に方一杯で相手を押さえ込もうとする肌で感じる事ができ、相手の姿勢、重心をいかに崩すべきか学べた」と貴重な体験を喜んだ。上野さんは15日に着聖、翌日からさつく美、交流にあたり、4月にシヨツピング・ピラ・オリンピア内にてきた。共同経営者の一人、三宅アンジェロさん(50、二世)は「ブラジル人の多くはクリームチーズ入りの寿司が大好き」とい

## 大学生10人、訪日に意欲

### JICA大学生招へい事業

JICA(国際協力機構)が「日系社会次世代育成研修(大学生招へいプログラム)」に参加する当地の大学生10人が先月25日、約1カ月の研修のために日本へ旅立った。同制度は2014年の安倍晋三首相来伯をきっかけに設立されたもので、大学生を対象として今年「積極的に自分から行動

で2回目となる。研修生は横浜国立大学や東海大学、東京医科大学での授業に参加する。日本への理解を深める。出発直前の25日、市内のホテルで出発前オリエンテーションが行われた。JICAブラジル事務所所長佐藤洋史次長は、「積極的に自分から行動するも、日本は良いところも、課題先進国」でもあると、美、溝淵ウイニシウス、



研修生と中前総領事、佐藤JICA次長ら

研修生の遠田エリザベツさん(22、三世)は「訪日経験のある姉に当時の話を聞かされ、ずっ」と日本に行きたかった。日伯の会計学を比較し、良い部分を伯国に持ち帰りたい」と意気込んだ。参加する研修生は以下通り(順不同、敬称略)。久保上村レチシア、智恵美、遠田エリザベツ、廣瀬カレン、幸子、溝淵ウイニシウス、

輸を間近に控えるリオ・デ・ジャネイロも訪れ、主に児童を対象に指導した。22日には聖州に戻りバスターにも足を運んだ。全ての公式日程を終えた上野さんは、「こちらの選手は好奇心が旺盛でも質問する。特に子どもは目が輝いていた」と感じた様子。「JICAボランティアが柔道分野に派遣されれば強化に繋がる。日本の技術を伝えることが一番」とスポーツ交流の振興に期待をかけた。25日深夜に離

伯した。上野さんにとって柔道交流を目的とした来伯は2013年以来。当時は現任も柔道部コーチとして所屬する、三井住友海上火災保険株式会社の業務研修のため、4〜9月に滞在していた。

を控える新潟県人会が、忙しい合間を縫って準備をし、来週の日曜日本祭りを「県産品の物販」を行なうことになった。役員ら「この『極の種』を並べると、その味、そして、それが郷土食なのか、少し不思議に思ったが、調べてみたら確かに新潟県発祥のおつまみだった。ちょうど日本では先月2

7日から、亀田製菓が柿の種「シユラスコ味」を期間限定で発売したばかり。当地の人間が食べたか気になるところ。県人会の皆さん、ぜひシユラスコ味も陳列を。来週から始まる県連日本祭りの高年齢者広場(Espao Teceira)浦行雄代表が3日(昼12時から)、鳥取交流センター(Rua Dona Cesa-ria Faundes, 323, Sande)で定例会を開く。

「オーリヤ」ジャパンハウスに魅了するコロナの目は実に厳しい。日系社会との意見交換をこれまで2度行ったが、会合には静かなる雰囲気。諸外国の反日感情にはどう対応するのか。「日本独自の最先端技術をどう伝えるのか。質疑応答では、日系社会側からの日本の外交戦略を憂う声が上がった。ジャパンハウスで見たいものは何なのか。『考え方は、かなり明確さなくてもピンと来ない。実際、具体像が明らかにされないことは協力のしようもない。』むしろ、個人的にはコントラ(対立)だ。ある関係者が記者に漏らした。『実際はこんなに冷めていていいのか』と心底驚いた。でもこれが本音だと思

改修工事をしていながら、どの部屋を何にどう使うのかは決まっています。『一手の内を隠す』という事は、言外に「榎手を信頼してない」と言っているに等しいのでは。(祐)

## M.A.W.A.R.I.2号店が開店

### 高級シヨツピングで勝負

「昨年12月に聖市モルンビーに開店した回転寿司店「M.A.W.A.R.I.」の2号店が、4月にシヨツピング・ピラ・オリンピア内にてきた。共同経営者の一人、三宅アンジェロさん(50、二世)は「ブラジル人の多くはクリームチ

ーズ入りの寿司が大好き」とい

るとい、回転レインにはその種の斬新なネタの皿がグルグル回っている皿の色で値段を区別する日本式で、8〜28リアルまで。その一方で、メニューには伝統的な日本食もそろえている。一人前15貫の刺身盛り合わせや、しし、鉄板焼き、揚げ物、麺類など数多くの本格的な和食も提供する。両刀遣いだ。

同シヨツピング内には以前、有名ブラジル人シェフが経営する日本食店「Nakombi」があったが撤退。その代わりの同業種店としてM.A.W.A.R.I.が選ばれた。三宅さんの祖父幾さん(京都府出身)は漁業を営み、父大作さんもメルカード・ムニシバルで魚店「三丸」を長年経営していた。アンジェロさんは「子どものころから手伝っていたので、

魚の良し悪しはすぐ分かる」と自信をのぞかせ

る。大学でデザインを専攻した20代に、滋賀の県費研修生として約9カ月間「山田印刷」で勉強しただけあり、日本語は達人だ。でも25歳で心機一転、「ピスコイット・デ・ソルチ」(中に金言の書かれた紙片の入ったビスケット)をはじめ、企業家の道を歩み始めた。さらに共同経営者との

による吟詠詩舞のほかに、日本舞踊などが披露される予定。創立式典に際し、恒例の婦人部手作りの白餅だけでなく、包丁や新潟産の日本酒、柿の種など関連物販も行なう方向だ。問い合わせは同県人会(11・3209・5116)まで。

「オーリヤ」ジャパンハウスに魅了するコロナの目は実に厳しい。日系社会との意見交換をこれまで2度行ったが、会合には静かなる雰囲気。諸外国の反日感情にはどう対応するのか。「日本独自の最先端技術をどう伝えるのか。質疑応答では、日系社会側からの日本の外交戦略を憂う声が上がった。ジャパンハウスで見たいものは何なのか。『考え方は、かなり明確さなくてもピンと来ない。実際、具体像が明らかにされないことは協力のしようもない。』むしろ、個人的にはコントラ(対立)だ。ある関係者が記者に漏らした。『実際はこんなに冷めていていいのか』と心底驚いた。でもこれが本音だと思

改修工事をしていながら、どの部屋を何にどう使うのかは決まっています。『一手の内を隠す』という事は、言外に「榎手を信頼してない」と言っているに等しいのでは。(祐)



シヨツピング・ピラ・オリンピアにブラジルでは珍しい回転寿司を開いた三宅さん

購読申込書 PEDIDO DE ASSINATURA

□ 6ヶ月 (R\$ 420,00)

□ 1年間 (R\$ 790,00)

NOME \_\_\_\_\_

END. \_\_\_\_\_

BAIRRO \_\_\_\_\_

CIDADE \_\_\_\_\_

EST. \_\_\_\_\_ CEP \_\_\_\_\_

TEL. ( ) \_\_\_\_\_

E-MAIL \_\_\_\_\_

Nº CPF \_\_\_\_\_

ASSINATURA \_\_\_\_\_

(Para menores de 18 anos, é necessária a assinatura do responsável)

**Aluga-se Jardim Paulista Paraiso**

アパート HAMAOKA

TEL: (11) 99659-8040

**PERFUMARIA TAKEO たけお店**

化粧品専門

TEL: (11) 2941-9233

**Dr. MONICA Y. MORISHITA**

電気鍼療法 もぐさ レーザー

Biomédica 生物医学

Pós-Graduação em Acupuntura

大学院で鍼灸学を専攻いたしました 磁石による治療

LOCAL: Rua Thomaz Gonzaga, 95-M (lwate-kenjinkai)

Liberdade - São Paulo - SP (perto do metrô Liberdade)

contato: (11)99236-3956 (11)2639-0572

E-Mail: monicamorishita@yahoo.com.br

**PC Liberdade**

パソコンのことなら何でもお任せ (修理・販売)

(11) 99903-0797 VIVO

(11) 98558-7552 TIM

pc.msg@live.jp

**熊本地震の被災者へ 義援金を!**

【振込先】

ブラジル銀行 (Banco do Brasil)

リベルダーデ支店 (Agencia 1196-7)

口座番号「42479-X」

名義「Associacao Kumamoto Kenjin do Brasil」

寄付者の名前を同県に報告するため、銀行振込のレシーボを送付下さい。なお、熊本地震事務局では現金での寄付も受け付けています。問い合わせは同事務局まで。

< 熊本地震事務局 >

Rua Guimaraes passos, 142 - Vila Mariana

TEL: (11) 5084-1338

このたびYasuda Marítima Seguros S.A. (安田マリチマ保険)は、  
本日2016年7月1日に社名変更し、「Sompo Seguros S.A.」として  
新たな第一歩を踏み出すことになりました。  
今後とも変わらぬご支援とご愛顧を賜りますようお願い申し上げます。

Temos a honra de anunciar que, a partir desta data, 1º de julho de 2016, a Yasuda Marítima Seguros S.A. passa a ser denominada Sompo Seguros S.A., iniciando um novo capítulo de sua história. Aproveitamos esta oportunidade para expressar os nossos profundos agradecimentos e esperamos contar com seu contínuo apoio e preferência.

SOMPO Seguros S.A.  
Francisco Caiuby Vidigal Filho  
Diretor Presidente

損保ジャパン日本興亜・ド・ブラジル  
代表取締役社長  
川部 弘明

F...C...I...

川部 弘明



# SOMPO SEGUROS



SOMPO Seguros は損保ジャパン日本興亜ホールディングスの一員です  
Sompo Seguros é uma empresa do Grupo Sompo Holdings.